

FICHE D'HOMOLOGATION HOMOLOGATION FORM



COMMISSION INTERNATIONALE DE KARTING - FIA



SYSTÈME DE FREINAGE / BRAKING SYSTEM


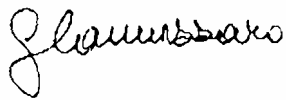

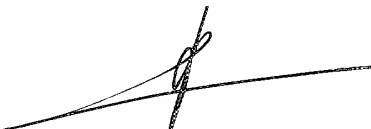
Constructeur	<i>Manufacturer</i>	MASOTTO GIAN PAOLO
Marque	<i>Make</i>	EKS
Modèle	<i>Model</i>	DRAKE
Catégorie	<i>Category</i>	TOUTES/ALL
Durée de l'homologation	<i>Validity of the homologation</i>	6 ans / years
Nombre de pages	<i>Number of pages</i>	4

La présente Fiche d'Homologation reproduit descriptions, illustrations et dimensions du système de freinage au moment de l'homologation CIK-FIA. Le Constructeur a la possibilité de les modifier, mais seulement dans les limites fixées par le Règlement CIK-FIA en vigueur.

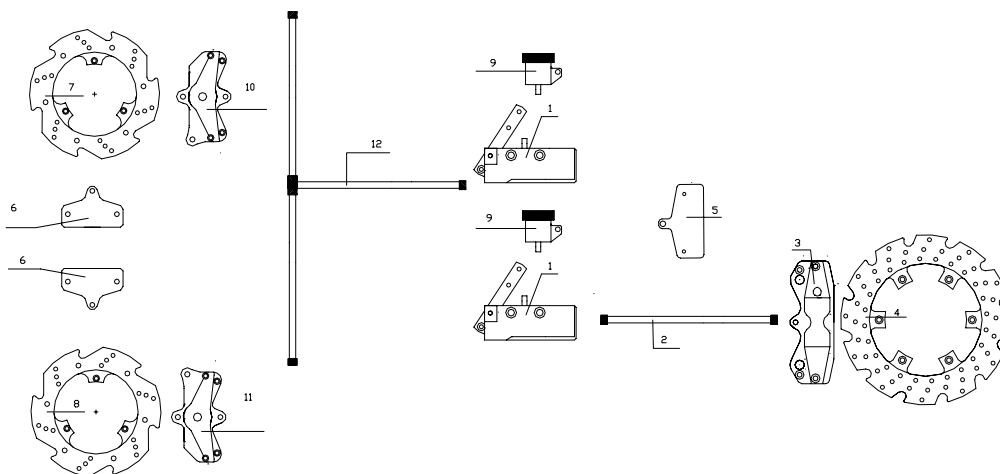
This Homologation Form reproduces descriptions, illustrations and dimensions of the brake system at the moment of the CIK-FIA homologation. The Manufacturer may modify them, but only within the limits set by the CIK-FIA Regulations in force.



PHOTO VUE DE DESSUS DU SYSTÈME COMPLET
PHOTO FROM ABOVE OF COMPLETE SYSTEM

Signature et tampon de l'ASN <i>Signature and stamp of the ASN</i>	Signature et tampon de la CIK-FIA <i>Signature and stamp of the CIK-FIA</i>
 	 

A	DESSIN TECHNIQUE DU SYTÈME DE FREINAGE	A	<i>TECHNICAL DRAWING OF BRAKING SYSTEM</i>
----------	--	----------	--



Le dessin technique doit montrer : Maître-cylindre, tuyaux, étriers, plaquettes et disques
The technical drawing must show the following: Master-cylinder, lines, calipers, pads and discs

N°	DÉSIGNATION	DESIGNATION	Référence catalogue <i>Catalogue reference number</i>
1	MAITRE-CYLINDRE	MASTER CYLINDER	M2001
2	TUYAUX ARRIERES	REAR LINES	M2002
3	ETRIER ARRIERE	REAR CALIPER	M2000
4	DISQUE ARRIERE	REAR DISC	M1013
5	PLAQUETTE ARRIERE	REAR PAD	M183
6	PLAQUETTE AVANT	FRONT PAD	M182
7	DISQUE AVANT GAUCHE	LEFT FRONT DISC	M1018
8	DISQUE AVANT DROIT	RIGHT FRONT DISC	M1017
9	RESERVOIR D'HUILE	OIL TANK	M2006
10	ETRIER AVANT GAUCHE	LEFT FRONT CALIPER	M2005
11	ETRIER AVANT DROIT	RIGHT FRONT CALIPER	M2004
12	TUYAUX AVANT	FRONT LINES	M2003



B		DESCRIPTION TECHNIQUE DU SYTÈME DE FREINAGE		B		TECHNICAL DESCRIPTION OF BRAKING SYSTEM	
Régulateur de freinage <i>Braking regulator</i>		x oui / yes		non / no		Emplacement <i>Location</i>	
		Avant / Front		Arrière / Rear			
Nombre de maîtres-cylindres <i>Number of master cylinders</i>		1				1	
Alésage <i>Bore</i>		22 mm				22 mm	
Nombre de pistons <i>Number of pistons</i>		2		Par roue <i>Per wheel</i>		4	
Alésage <i>Bore</i>		25 mm				22/25 mm	
Nombre de plaquettes <i>Number of pads</i>		2		Par roue <i>Per wheel</i>		2	
Nombre d'étriers <i>Number of calipers</i>		1		Par roue <i>Per wheel</i>		1	
Matériau des étriers <i>Caliper material</i>		ALLUMINIO				ALLUMINIO	
Disques ventilés <i>Ventilated discs</i>		X oui / yes		<input type="checkbox"/> non / no		X oui / yes <input type="checkbox"/> non / no	
Épaisseur du disque neuf <i>Thickness of new disc</i>		10 mm		+/- 1 mm		12 mm +/- 1 mm	
Ø extérieur du disque <i>External Ø of the disc</i>		158 mm		+/- 1.5 mm		208 mm +/- 1.5 mm	
Ø extérieur de frottement des plaquettes <i>External Ø of pads rubbing surface</i>		158 mm		+/- 1.5 mm		208 mm +/- 1.5 mm	
Ø intérieur de frottement des plaquettes <i>Internal Ø of pads rubbing surface</i>		100 mm		+/- 1.5 mm		133 mm +/- 1.5 mm	
Longueur hors-tout des plaquettes <i>Overall length of the pads</i>		75 mm		+/- 1.5 mm		90 mm +/- 1.5 mm	
Photo du frein avant : étriers et disques seulement <i>Photo of front brake: calipers and discs only</i>				Photo du frein arrière : étrier(s) et disque(s) seulement <i>Photo of rear brake: caliper(s) and disc(s) only</i>			
							

PHOTO DU MARQUAGE DU NUMERO D'HOMOLOGATION
PHOTO OF THE HOMOLOGATION NUMBER MARKING

Le marquage doit rester clairement visible en permanence
The marking must be clearly visible at all times

Maitre-cylindre / Master-cylinder



Tuyaux / Lines



Etriers / Calipers



Plaquettes / Pads



Disques / Discs

